

## Kaori Kakuko

### かくこう かおり

#### 自己紹介:

小さい頃から英語を学習していたのがきっかけで、高校で1年、大学で2年海外生活を経験。外資系企業で秘書として13年働いた後、フリーランス通訳・翻訳者として経験を重ねました。通訳のお仕事を通して出会ったバイリンガルMCに魅力を感じ、MCとしてのお仕事をスタート。臨機応変に対応する能力は、クライアントより高い評価を頂いています。大切なイベントを出席者の気持ちになって心を込めてお手伝いいたします。

和裁を勉強し始めてから14年、現在は和裁講師としても活躍中。和裁の素晴らしさを教えることにも楽しく取り組んでいます。

アーバニー高校卒業、タウソン大学(米国)留学



#### 対応言語:

英語:流暢、 日本語:母国語

#### 対応サービス:

バイリンガルMC、ナレーション、通訳

#### 資格:

TOEIC 970

実用英語検定 1級

公益社団法人 色彩検定協会 服飾教育者学部認定 和裁講師

#### 実績:

ITS 世界会議東京 VICS デモンストレーション バスツアー (日英):司会進行

IT系展示会:イベント司会進行

外資系化粧品会社 トレーニング・ワークショップ・イベント:通訳

外資系企業セミナー:通訳

パーティでの主賓挨拶(参加者600名程度):通訳

日本文化イベント(着物、着付け、歌舞伎、落語、炭、書道、水引、伊勢神宮式年遷宮):通訳

六本木ヒルズレジデント向けのカルチャースクール:通訳兼司会進行

香港特別行政区政府:オフィシャルイベント企画担当アシスタント



## *Kaori Kakuko*

Bilingual MC / Interpreter/ Translator

Kaori started learning English when she was little and lived abroad for one year in high school and two years in college. After 13 years of experience as an executive secretary in foreign firms, she started her career as an interpreter and a translator. After experiencing the job as a bilingual MC through interpretation job, she started her career as a bilingual MC. Strong interpersonal and communication skills and able to work under pressure. Hope to see you soon!

Kaori is also a certified teacher of kimono sewing. She has been learning skills of kimono sewing for 14 years, loves sewing kimono as well as wearing it.

### **Language:**

Japanese and English

### **Services:**

Bilingual MC, Narration, Interpretation and Translation

### **Qualification:**

TOEIC 970

Test in Practical English Proficiency (EIKEN) Grade 1

Certified teacher of kimono sewing

### **Professional Experience:**

#### **MC**

Bus tour of VICS demonstration at ITS world congress Tokyo

Events for new product launch and demonstration at IT trade shows.

#### **Interpretation**

Trainings, workshops and events at international cosmetic companies.

Seminars hosted by international firms.

Key speaker's speeches at parties hosted by international firms (about 600 participants)

Japanese cultural events (kimono, kimono dressing, kabuki, rakugo storytelling, charcoal, calligraphy, mizuhiki ornamental threads, Shikinensengu event of Ise shrine, etc.)

Various lessons (cooking, crafts, gardening, beauty, aroma oils, spiritual, etc.)